#  

# Uneasy calm after 12 die in Soweto battle 

|  |
| :---: |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |



## Tomorrow <br> Stuttgart showdown

## TSB aiming for a

## million investors

|  |  |
| :---: | :---: |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |



| Disaster |
| :---: | :---: |
| fight | | Law for |
| :--- |
| unions | against backed time ${ }^{\text {By }}$ Schomson Prentice by SDP

By Nicholas Wood
The cloud of volcanic gas
that killed more than 1,500
till $\begin{gathered}\text { Dr David Owen hrew his } \\ \text { weight yesterday behind a }\end{gathered}$

## 

## 

$\qquad$
$\qquad$ando esial proposalind that

## Year off for students before college backed by industry

|  |
| :---: |
| Schools ${ }^{\text {a }}$ |
| spending |
| gap grows |
|  |
|  |
|  |
| Priparatory boardine schoos |
| cent bew he prepariory |
| Sti but hily gip wideoed to 66 |
| 0 John Dasies. related the |
|  |
| ence, 10 exitend ma |



New backing for short, fat frigate

| ton |  | detail aims |
| :---: | :---: | :---: |
| By Rodney Comiton The Minisisty of Defence is |  | By George Hill |
| today urged to spen | fis new Duke | dermen's |
| are as a slep |  |  |
| (e) | Government's policy of |  |
| siens, |  | fie |
| new suition of Jane's |  | The Trea |
|  |  |  |
| dis |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
| Hoari 1 |  |  |
| trilual of line hat |  |  |
| Briaris nasal acivities |  |  |
| ares |  | Periormanc." |
|  |  |  |
| Coruard in May |  |  |
| unofficial cemmile |  |  |
| ili. Norun |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |
|  |  |  |

THE TIMES THURSDAY AUGUST $281980^{\circ}$


Kinnock defends his style of leadership
Mernex kink cadership against a chares by
Mr Eric Heffer lhat it was
wauring down socialism in he presenation of policics. Speaking on the BBC Crad
progamme The Forld One Mrme. The Hefer, Labour MP
or Liverpool. Wallon. said,
or here is a distancing of the phere is a distancing of thes.
party from its basic ideas.
There is certainly a backing There is certrainly a backing
away in cravin aspecrs and
 hocialist policy . Expression
of policy is now more cogent
olear and professiooal han it
 staic sociaism", he said.
He said he had never con-
ner He said he had niver eof
eved the impression before
since becoming pary lead er shat secialism was an casy
process. For some people. itat
若e prisoner of a lefi win, seoted in a vast influx of oew
Labour MPs al the nexi
clection. He said his opo.
nents were wroog in iheir Cot death of snatched baby


 rested io conneetion was wh the
baby's and has since appeared

Press history under hammer Mother playrapb of the Quererat the
Loodon Press Cluh, was sold It was oeoc of more than 70
lois covering a century of
 don to belp to pay $£ 100,00$
debis. wbich forced the club
cosure in April. Coal-holes goon show British Coal awe opening
itwo opencist sines io Sount
Wales to the public soday the first time, io a sighasceting
 Mid demorgan, ageter prout
250ft deep and otoger pro
duae aboul 15.000 tomes of
coal a week.

Drugs charge Colville Square, Notring pilit
wast
baskerball for $\mathbf{C}$ whilal Palase ioa national baskectball leaxalace
was remaoded io custody yit
September 10 by Bow Stree Magistrates' Court yesterday
oo four charges of possessing
heroin and cannabis with Death blaze
$\qquad$
 Cyclist injured
 Long Eaton Der
yerertay sid
nut stable conditio

AA swamped Nearly 13.500 breakdown
calls in 24 hoours - one every
six seonds
aftermath of the Tuescas aftermasth of the washed out
Bank boliday for the Auto
mohile Asoinaion which
said it was is busiest day oo

[^0]
# Partnerships of mixed professionals backed by Borrie 

THE TIMES THURSDAY AUGUST 281986
HOME NEWS

1 death lehed bi

## American anger over series

Start saving now with Sun Alliance and doit!
some of the Extra features of




- After 2 years your policir amb be surcenced for cash,



SEND US YOUR APPLICATION NOW Wellisen you FREE flusuraiom' and aspecimen polig



 dcanis syyway Yoo may ssill be eccepped

 Apar for youm end be sure chan $2000 \mathrm{~A} . \mathrm{D}$. will bea goldén

## Lateime


 HORSHIM (0403) 59009


| COMPLETE THIS COUPON AND SEND IT TO US | $\begin{aligned} & \text { OFFER CLOSES } \end{aligned}$ |
| :---: | :---: |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |

Among the special features of the TSB Group Share Offer is a bonus for the faithful.

If you hoid on to your shares for three years, you'll receive one bonus share for every 10 you bought during the Offer (on the first $£ 5000$ worth of your original investment).

So if, for example, you're allocated 500 shares and keep them for three years, you'll then get 50 extra shares for no extra payment.

The share price will be announced soon.
Whatever this is, your minimum investment will be about $£ 400$, payable in two instalments: about half now and the balance in about 12 months' time.

Uniess, that is, you've been a TSB bank customer since before 17th December 1984 and have registered your priority. Then, your minimum investment need be only about £200, similarly payable in two instalments.

In either case, you can of course apply for more than the minimum.

To reserve a prospectus and application form as soon as they're available, send in the coupon right away, phone 0272300300 or call at any TSB branch.

The TSB Group want as many shareholders as possible, from all walks of life. We hope you'll be among them.

Now it's your turn to say yes.
Tb: TSB Group Share Information Office, PO Box 330 , Bristol, Tb: TSB Group Sharen me, without obligation, information


Name. $\qquad$


## Hold onto

[^1] on behalf of the Trustee Savings Banks Central Board.


## The Gulf War <br> Arab ministers consider naval and air guard for oil tankers



Iran warning to Turks





## Kohl acts to curb asylum seekers

|  |  |
| :---: | :---: |
| Peres sees | Br |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |

## Harare

 frees Times reporter Harare (Reuter) Z Zim-babwe security officials yes
terday devined for threeanda
 respondent for The Times,
and iold him he had been
stipped of his Zimbabwean
sitizenship. collcagucs and Rawers sa, aged 39, was born in
Rounth Aficica bul had worked
ere for 14 years. He look

Minister to be executed


 Law approved
 Hail damage
 Briton freed
 cinizen, who had becan he hesem-
lwo days beause be rem-
bled a prime suspect in the
murder of the reined ammy Playboy clear Istanbul (Reuter) - The
Turkhe editions of mens
magzines Playboy and Plays Stamp protest Berin (Reuter)-East Ger-
many protested azainst the
njection hy the West German Post Office of its stamps
depicting the Rerlin Wall as a Eta expulsion
 Bodies found

Room sealed
Jerusalem - Irraeli secerity
foreses sealed off room in the
home of Mr Allah al-Din Bazyan, Me bind Alland al-D.Din
 homed of terrorish suspp Balkan storm


## Chernobyl rescue <br> made leak worse

The escape of radioactivity bow the calculations had bee
bom Chemobl nuclear done of the radiarion expostr



Crisis for
Italian
hoteliers
From Peter $\begin{gathered}\text { Rome } \\ \text { Rome }\end{gathered}$





## US plays down reports of imminent raid on Libya



Family of
dissident
meet press











 ${ }^{\circ} \mathrm{O}$ three Amicicn countrics."

 Tosco. Gambinio Guine and





Ugandans hold up Sudan aid

## From Cuitsibition <br> While about two million people in southers Sudan face famine, aboun 2000 toos of <br>  <br> dan border by he civivi wan in dudan and by a U gandan Sunt he movement of food inito <br> on the movement of food intio Sudan. Ugand accused Sudan at the weekend of supportitg <br> Uganda accused Sudan at the weekend of supporting rebels who have liunched atrack into northern Uganda rebels who have nemuncheal atracks Sinto northern Usganda from Sudanese territory.



Tamil guerrillas keep on training while negotiations continue International pressure gives impetus to search for peace in Sri Lanka


| $\begin{gathered} \text { ampon } \\ \text { appin } \\ \hline 10 \end{gathered}$ |  |
| :---: | :---: |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |

Ruling party triumphs in Bangladesh poll

Refugee ship searched in Canaries




为 Nomed





| Soviet pact <br> rejected <br> by Lange | Setback for Britain in case <br> against MI5 memoirs |
| :---: | :---: |

## ainm inic



 and Bumbent ix busum





 dist
decundmen ort is op opposed
sinials hero. There is some concerat that,
in the event of civi unsest in
Hong Kong before the schedHong Kong belore une sched
uled dransfor ansovereigny 10
China in 1997, it would not be enouigh to rlel on an increased
police force.

 dissurbances. Serious rouble
dis not expected hut uhere is
concern that every ventuality concerr that every evenuality
should be covere. Aquino to seek talks with rebels

## 


 ful means before tay
iher military action. But she wamed. "There
must be a response from the must be a response from the
outher side otherwise we may
be forced to alke our military optuons:
are litiary leaders in Manila
the Gown to bermene uneasy.
tever tures to the communis
guerillas and Muslim secess ionist forces. to 'the Muslim rebellion on Mindanao island
in lle souther Philippine
Mrs Aquion said: WWine I
 The Philippope Prinesiden
did not make any reference t
reports that she would hav report talk we with Mr .Nu
peace
Misuari, a Muslim secession ist leader. Alice villadolid. presidential spokeswoman in
dicaled
meting that there could be
 venue had not been decided
The Presidents brotherif
law. Mrapito Aquino, ar
nnu need in Manila Tuesday, after talks in Saus
Arhaia with MI Misuari, the
inere would certainy be here. would certainly be
meeeiti next week som.
where in Mindanan, probah
Shulu powing Mrs Aquino said her Go.
ernment was taking econom
 emetrency employment pr
gramey fonded winh abo
$\$ 200$ million ( $£ 134.5$ milion - MANLLA: Mrs Aquino 1
turned to the Prilippines yi
 reception
pour since
February. ebruary. alemion or whe UN Worte African locusts stay a jump ahead of efforts to exterminate them Food Progranme said
that about 200 loaded turcct
were srinded at Nimule on
the border. Most were bound were stranded at Nimule on
the border. Most were bound
for Juban the main town of for Jubar the main town ondan
sounhern souther Ugandan ban has made
Th virtually impossibe to
it
transport supplies ioto the it virtually impossible to
transpor supplies ioto the
famine ares.
tadding to the
the cupply problem posed by the
guernila war in the sourh
gis Aid officials say there is no
food leff in the town of Wau
west of the Nile. has has a


## SPECTRUM

## Taking a tilt at reality

## PROFILE <br> THE TRADES UNION CONGRES


adminisrations.)
They knew that Scargillism was
nerer yhe way to bring about a
change in the social ind aolitical change in the social ond political al
climate but in change in whe social and poititical
before they it coud 10 run is course
bet Climate. but it had 10 run its course
before they cuold fashion a com-
mon fron winh the pooitical wing
of the Labour movenen. Thai
has been happening since has seen happening since thee
beginning of the year. and it could
be said that the cementation of a be said that the ecermentation of a
joint programe is the .ruet
agenda of this year's congress. Neil
 speech at congress: he and willis
are old friends. Fro pre-veder-
ship days when Willis provided a flip dars when willis provided a
gecompaniment 10
Kinnock's singing at social occaKinnock's singing at social occa-
sions.
While it is is possible to discern nuclear power. the minimum uage industrial ballots). the
unions and the party have put logether a compromise package.
for it is the image of unity and or it is the image of unity and
puppose that is at the forefront of purpose that is at the forefront of
minds. We have. of course been
here before somethingealled a Social Contract
-but this time hope resis not only on a new syle op Labour leander-
ship but also on an emerving new
${ }^{6}$ Behind his jokey diplomacy, Willis plays a pathfinder role,

John Edmodnds. elected last year as general secretara lof ofted last yenearal
Municipal and Boilermakers Union. who, like otorer varers
unionisss, has seen his union's
 12.172.503. membership pef the of
unions affiliated. 10 to The
dropped to 9.855 .204 a year a Edmonds, an Oxford gratuate,
 realism. While he has given his
citicism of govemmeni policies
frie, reign atacking it in free reign aver atacking it in in
pubtial services. which he he sees in as



## Who will save

 the whalers?

Fabhiar Eall lises lard



 ing times, if not longer.
Bul fishing nnd whaling are
not neressaily the same
hink: whating


## As Norway bows to conservationist

 pressure, a small. rugged community watches its livelihood disappear


## Pitchforked into battle

The departure of Country Life's editor highlights tough competition in the marketing of rural dreams

## 

## 

 fill Noure in do tocorss slandard

 that thal








$\qquad$


CONCISE CROSSWORD NO 1039




## Taylor＇s

 trials After the avalanche of publicsupport that haf fallen uppon John
Slalker could his
 bearssrines？Talkings to me yes－
uerdiny Tayor made fiece com－
plant about poice conduct Hc chiims that his home and office
have been subjected to raids and
 ollowed，and bia busioess
premiseb broken hio illegally He
aso believes han his mail has been My view has always boen that that the

 A Greater Manchester police
Tpokssan told me yesterday
This mater is subject to an would betion at the momentiont and in

The fuzz
Suddcnly all eycs are upon burly
 cily has it that during the recen chered by ancs．he he was mam much
hpproached him aty a pubic lun－ cheon．＂You have dones so much
to sprey God＇s word＂she told
the bearded scourge．of north－ cunniry pormography．It was no
uniil well afier coffcichand mints
and she hal shr confessed shc had mis
taken hinn for Twry Waite．

 Me old China





 SDP fission
隼d
 ccimmision on deterid and sidistsin nime near yo it it sel







Fry blown



 Soft cell aunting with banded ren bank tors arean
whether the Deparratent of the ague malches in Hyde Park next cason．Sonbsaln is a version of Sot all that iof thew the whisislc on the prosesent



 PH：

$$
1
$$

s．

## 



Michael Kaser looks at the inderlying










 Eronomic Asistance（Comecon
which much later set upits parallel
loinhelMF．Ie International Bank
for Economic Cooperaion（IBEC


 slarn in the UN Conference
Trade and Development Un
and thc UN Industial Deve
mentorganizaion（Unido）．
Now Mikhail Gortachov






## Nuclear power resiting for <br> Nuclear power：resiting for safety



## Stuart Sexton <br> A real pay deal for teachers

\begin{abstract}

| of leachers in state schools） ite lyadsrs of the leachers ons have．been meeting for cral months under the auspies thas．the conciliation service． | ing（clectronic？）you expect to be paid more than if there were many qualified for the job．If they wan you to live and work in a high－cos1 than in a low－cost area． |
| :---: | :---: |
| meetings arose from the long chers dispule：and were wo cuss pay－und conditions for the | Surely all of his is no more than common sense．Why shourd it in apply to the leaching profession？ |
| ioion |  |
| Some week |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| and pay strclure would realy |  |
| whwher the uapayer can afford | r |
|  |  |
|  |  |
| c |  |
|  |  |
|  |  |
| ment politici | ＂Oh．＂say the bureaucrats．You |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| housc costs $\pm 30.000$ in some parts |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| another． 00 hope at all． |  |
|  |  |
|  |  |
| industry：－paying high salaries for |  |
| good ：physics graduates Many |  |
| ， | ， |
|  | ir |
|  |  |
|  |  |
| ition |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| mand．Even So．all schook． | et＇s start again |
|  |  |
|  |  |
|  | tiate wbat thal particular reacher is |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| derives from a com |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| \％ |  |
|  |  |
| engincer．If thene is |  |

moreoper．－．Miles Kington
All the latest traditions

|  |  |
| :---: | :---: |
| Byatuman mean wasi isfilidi | andem |
|  | ama geme |
|  | is brins May Ammerins visit |
| maly wius buo these |  |
|  |  |
| ymbersididememm | max mind |
| indidued inivery |  |
|  | Foutan samiss minct has |
| dold |  |
| 隹 |  |
| and mill | Unuxisy memeres |
|  | 为 |
|  |  |
|  |  |
|  | Unvesity yeresmersem wium may |
| New year |  |
|  |  |
|  | Smble |
|  |  |
|  |  |
| Maral | Par Ofice momam |
| ， |  |
|  | Stind |
|  |  |
|  |  |
| Hoiley ymbin |  |
|  |  |
| Of ofotime max |  |
|  |  |
| aorectussion |  |
| Cup Fimat wemby docked | mid |
| ，he | 边 |
| 为 |  |
|  |  |


|  |  |
| :---: | :---: |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |

## BANKING ON THE LAND



## GOVERNMENT IN THE WORKPLACE


#### Abstract

The mid-1980s have turned into a ime of industrial peace. Judgement must be suspended on exactly how much the relative lack of strikes is a and how much the result of the new legal environment; the public, meanwhile, (wbo in- clude numbers of the un employed and osense register a sense that me balance of power in the balance of power employment is about right In such a context, the grand schcme launched yesterday by the Social Democrats appears superfluous. The Gov- ernment's 1982 and 1984 legislation has created an equilibrium: the acceptance of prestrike ballots by both $L$ a bour and the TUC shows that The case for disturbing neendy than here. On the opposite page. Mr Roger. Lidde hints hat behind this publication there lies the politics of post-clection co alitions. Cerainly. even the most sanguine Social Demo crast seannol expect 10 gain vores from an elaborat scheme designed beitter to spelled out. The SDP pavers ional life. It is best considered itance in believing that simply as an academic state- ment of policy and philosophy - aimed at convincis. the SDP itself of its worth. As a policy statement it is a compendium, an effort to sion of the labour codes of Continental Europe in which the fine detail of procedure is laid down in law. The SDP is Lanashamedly statist Where would. for their different rea, sons, seek to minimize the role of polinicians and bureaucrats Social Democrats prescribe an expansion of regulation and arbe workplace and into the meeting meeting poorns of the unions hemselves. Trade unions would become public corporahions and agencies for sucb hroad public purposes as enhancing sefery enhancing safert at wo $\begin{array}{lll}\text { hroad public purposes as } & \text { role. The SDP must, as with its } \\ \text { enhancing safty at work or } & \text { plans for social security, be } \\ \text { equality of opportunity. } & \text { credited with setting ont its } \\ \text { No philosophy of trade } & \text { stall so helping to inform both } \\ \text { the interst groups and the }\end{array}$ No philosophy of trade unionism in modern $\begin{aligned} & \text { the interain is }\end{aligned} \quad \begin{aligned} & \text { electorate. }\end{aligned}$. jelled out. The SDP pavers between its. socialist inheritance in believing that membership of trade unions alone confers on employees the capacity to resist oppres- sion at work, and its Liberal sion at work, and its Liberal faith that unions will, evencually, wither away, their role rendered unnecessary by the noolvement of emploter nvolvement of employees in heir day-to-day - concerns rdered) works councils. Yet to complain of an thinking about the unions would be unfair. Ever since In Plare of Strife che Labour arty has hardly dared reflect or the place of the unions in the modern economy. For Conservatives, especially Conservatives, especially those who would reject every project associazed with the poject associazed with the Heath administration. trade unions are treated as a residual evil, deserving no coherent role The SDP must, as with its




## 

 Despartinent of PsMand
Manchesurur R Road


## Legal divisions

From $M r$ Derek Khealles: $Q C$
Sir in saddens me fom apersonal
point of view, to see the constan


Sir David purporis 10 explode

One is that yhe sar exams are a
sof option when compared with
tease of the solicitor they are
easien to pass and lers
preyaris may, have been urue an one
Time. but certaioly not now. Every Bar student has lo hat now. a unvery-
siy degree of a teast $2: 2$ sandard


## Joys of Yiddish

 From Mr Sidncy SygarmanSir. Mile Kipgron is miles ou



1396. prinved works of the first
Thaf of the 16 thh qenury ret too
numerous 10 menion her numerous 10 meniuo here
On the question of its right to be
-claimed. to be a separate

Teaching design Sir. The leterery you published on
July 1 l from mhe Chaimman of The


We fricuc that one of he moss







simple forms ofdesign to children

## LETTERS TO THE EDITOR

## Rise in doctors' insurance cost

 $\underset{\substack{\text { mat } \\ \text { nat } \\ \text { nain } \\ \text { will } \\ \text { in }}}{ }$

## ${ }^{\text {maten }}$

$$
8
$$



 The ernara issue in this country
is hhat within incilis paricy-
tar course of actioo or judement

Pa

## 

 Yours faithfulty:DAVDOC TANIOR,
IANM GOODYER,

drawing, but mashematics, phys-
is and chemisty
ine desigr.
Indurry needs our best brains apd our rsourres for teabcing
mathemates mathemauls and science to levels
comparable with hose in he
countries with whom we compere particularly Japan.
Yours faithfully
G. B. R. FEILDEN.


In war and peace





Yours Ble
T.R. BURCH.
Ballard's Gren.

Losing a battle against weeds?



$$
\begin{aligned}
& \text { de }
\end{aligned}
$$



## AuCuSTr 28 8881

neito ftho opurne toduried


## 䔻

## 

Royal mix-up



Cobld we nor have a national



# GENERAL APPOINTMENTS 

| BUSINESS ANALYSTS | Thenew chalenge Bushess Aras |
| :---: | :---: |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| $\begin{aligned} & \text { Management } \\ & \text { Services } \\ & \text { £15,000-£20,000 } \end{aligned}$ | Namexperienee |
|  |  |
|  | mom |
|  | \% |
|  |  |
|  |  |
|  | THE STOCK EXCHANGE |



SALES EXECUTIVES E23,600 (High Basic + Commission) BUSINESSCOMMUNCATTON SYSTEMS FROM THE CONTEC GROUP PLC
In two years. Contec Systems has become the largest distributor
of Plessey keysystems in the South East. Their wide product range also includes the National Telephone Systems range and Contec's on
Withinsine. Contec group, an R\& D company and a systems maintenance company further contribute towards the syccess
of Contec Systems as an Independent supplier which has already of Contec Systens as an inderpendent supplier which has already public utility markets.
Surcesssul candidates (22-3S) will be proven achievers,
preferably with a knowledge of the industry, In capital equipment sales. Sales targets are realistic and accompanied by a generous commission package. geared to dedicated high-earners. Other benefits Include a company car, pension scheme and 20 days
holiday. Early leaders in sales achievement demonstrating managerial abilities will identify excelllent career opportunitities.
For further details telephone, Richard Marsh on 0296625362 or For further details telephone, Richard Marsh on 0296625362 or
write to the following address.
HEADCOUNT. THE OLD TOWN HOUSE. HIGH STREET, WENDOVER, Bucks. HP23 6 EA

## Market Research Manager

UK and Europe
$\mathbf{~} \mathbf{1 8} \mathbf{- 2 0 , 0 0 0}$
South Coast





ReportugsolotheSalea and Markeing

 appoined will beresponionile for



The reuardiflo the successstul candidate
male or female include the usual compan beenenis end remouval ssistance


## Simpson Crowden

CONSULTANTS

Operations Manager
West End Basic + Bonus $£ 15-18 \mathrm{~K}$ Merrill Lunch Relocation Management is a major subsidiary of the
worldwide Merrill Lench organisation and a market leader in the employee elocation/executive accommodation business
We are looking for an energetic and experienced Operations Manager to
develop and leadd a growing team of young but interested staff. This position will carry responsibility for implementing ne including computerised reporting) manageing a proup engaged in the acquisition and sales of residential property for major British and America
If you are a gradfate with 6-10 years experience in a service industry
(ideally some of it property-relatedi. like a fast pace and hard work in a dynamic and changing organisation that of fers long termp potential then please detaiis w Barabar Jenkins. Recruitment Manager. Merrill Lynct Europe
Limited. 27 Finsbury Square. London. EC2A $14 Q$. 35 Merrill Lynch


INTERESTED IN MUSEUMS? THE MUSEUMS AND GALLERIES

> Ommission

## FINANCIAL SERVICES

A new Financial Service Group comprising commillions has sales opportunities in the London area for ambitious individuals looking for an independant and professional career. We shall
look for those who can earn over $£ 17,000$ pa for look for those who can earn over $£ 17,000$ pa for
an on-target pertormance and can respond to training in our product range wfich includes mortgages, pensions, bonds, personal banking,
portfolio management and life assurance. Applicants should be aged between 27 and 45. For interview ring Mr Austin on 01-937 1688 between 9am and 7.30pm.

## Market Development Executives

## Longman Cartermill is creeting, meneging end marketing e netionelly importent computer database

 netrionelly importent computer database of the research andexpertise in British universities, polytechnics end govemment research establishments The datatabase is called -Brtish Expertise
in Science end Technology' (B.E.S.)

We wish now to appoint further Market Development Executivea
to continue the rapid expansion of the UK merket for this oo cicntinue ine rapid
officielly-bicked proiect.
Well qualified technically, you will probably be aged $25-35$, have a racord of achievement and high level experience in the public
or private sector.

Reporting to the Director of Marketing you will be prepared to travel throughout the UK and have the determinetion to achieve
nadalin to ha growth industry you will receive a subs
package, company car and othar benefits.
Contact AT. Shaw, Direclor of Marketing, Longman Cartamill Lid Technology Centre, St Andrews, Flia KY16 SEA Longman Cartermill 曹

HEAD OF ADMINISTRATION
required for BRITISH ACTORS
EQUTTY, Likely successful can didate will be between 30 and 55 with some Accountancy knowledge, practical computer
and general office management experience in a small organisation, and the ability to motivate and lead a London based clerical staff. Starting sal
ary around $£ 16,000 \mathrm{pa}$, ary around $£ 16$, five weeks holiday, etc. Job Description and Application Forms from Mirs Anita Saunders, 8 Harley Street, London, WIN $2 A B$.


## Phillips \& Drew

## Investment Analysts

## European Company Research

In line with our continued expansion of international equity research, we are seeking to recruit several additional analytica staff to broaden our coverage of continental European mpanies. Philips of inest and now forms par eputationina of the Unions.
The ideal candidates will have fluency in at lcast one additional language. have specialist industry knowledge in one or more industrial sectors, and have an understanding of the basic principles of accountancy. We are pre
A fully competitive remuneration package will be paid Acluding mortage subsidy and profit sharing scheme For further information, please contact in the first instance:

Miss Deborah Farman,
Secretary to the Staff Committee,
120 Moorgate, London, EC2M XP

## SOFTWARE

 TEAM LEADERS On-Line Automation applications c£22,000Our client is a major internatiooal organisation and the main contractor oo a number of large-scale process cootrol and systems automation proiects in which ime applications.
The demands of this expanding sector of orr client's business have crealed Though the role requires leadership of a 5 to 15 -strong team of Analysts rogrammers, the emphasis in each case will be very much on technical skills. Applicants should therefore have experience in:
Real-Time Data Acquistion and Control. Communications or Process Control Automation - Automated materlals handlingstorage systems; detailed design mplementation of control systems ; robotics control.
Operating Systems.- multi operating systems; integration of software packages Althouscti our client's emvironmeot is oriented very Although our cliein's environmeot, is oriented very much toward systems should therefore have the interpersonal skills necesssary for effective client liaiso work as well as good analytical abilities, attention to detail, a methodical approac nd the ability to achieve precisely defined objectives. These positions. Which are very much stepping stones to Propect Management, assistance with relocation expenses.
För immediate consideration, send your cv. to A. R. Ward, Reference CRS 437

## DIRECTOR

WOLVERTON EMPLOYMENT PROJECT £25,000 p.a. remuneration package + car A new organisazion is being formed in Milton Keynes as an
important focus for employment initiatives. The organisation known as the Wolverton Employment Project
(WEP). will concentrate on creating alternative employm opportunities for the $1,000+$ employese made reduplaym as a
result of the restructuring of the British Rail Engineering Lud result of the restructuring of whe British Raii Engineering Le (BREL) Wolverton Works. WEP is jointly sponsored by BREL
Milton Keyne Boroug Council and Miton Keyes Develop-
ment Coiporation, with funds allocated to it by BREL to support ment Coiporation, with funds allocated to it by BREL to suppor
relevant nitiatives. The sponsoring bodies are now seeking to appoint the director o
the Project who
will be the organisation's sullutime chief executive. reporting 20 the Boand. A coniract for up to three years
offered toa person wwit energy. initiative. entrepreneurial skills.
 furitful relatio
organisations.
Relevant expe
above all the applicant should beld would be an advente demone but
mitment and underste boih com mitment and underatianding of abe issues involved.
For application forms and enquies please
c/o Mr P. Hanpower Forum
500 Avebury Boulevard ${ }^{2}$


## GRADUATE REQUIRED

For position with Lloyd's and International Marine Iosurance
brokers based EC3 as trainee on technical and marketing side of the business.
We offer an ettractive salary, 2 bonuses per annum, 11 per day
LV, Life Pension and Siclmess schemes and 20 days holiday in
full yeer
Applicants with e degree and a willingness to strdy for A.C.I.I.
examingtions in due course should write with brief C.V. and
fiving day time tole ving a day time telephone number to Mrs F.A.Irons-Smith, Woascoruffe Hounse Coopers'a Row
London EC3N 2NL.




Town to decide on future of its abbey ruins
The ancient town of Bury St Edmunds in
Suffolk will this aurum put years of
indecision behind it and decide what to do about rede veloping
asociated builinings
Bury Town Trus jevelopment options to St Edmundsbury
Borogh Council by earry November. The
Bust is particularly atbey's Romanesque west fronti, originally the
one
of the best in Euro Victoriant houses buill indo its Gails.
Argumenis over wheether to
 cenary ruins is one reason why delays shave
hindered development of a strategy for the
hinure future. Thus recently called a puhlic meeting at
Bur's's Aihenaeum assembly hall, where Mr Bury's Ahenaeum assembly hall, where Mr
Martin hhitworthe che cosulatan architect,
presented three ppans for the atbey, plus three

## Birthdays today <br> The D Kenne Siner Clothi

peripheral enss. . thelieves basic repairs would
coss some $£ 500.000$.
The main schemes would either retain most
abhey buildinge as flats or houses, or go for The main schemes would eiber retain most
abbey buidings as flas or houses or or for
combinations of residential use, plus heritage cominerenc. craf workshop and leducatianal
facilities. One proposal is for a giass-roofed or open air theare in the nave.
The borough councin revendy sold
commercial site to $~$ . Sainsbuy's for some 5
 nterest for conservation
He said that if the council decided the town
tust schemes were not suitable, it would



## University news

## con




Births, Marriages, Deaths and In Memoriam

|  |  |
| :---: | :---: |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |





## 




 Science report
Instant translation computer for EEC



## 

OBITUARY
SIR VERNON BROWN
Expert investigator of
aircraft accidents

| Air Commodore Sir veron on |  |
| :---: | :---: |
|  |  |
| had a long career in aviation and made a major contribu |  |
|  |  |
| tion to th |  |
| accivent invesugaid Acidens beinspecto 197 and 1952 first at |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| ary 10.1889 , and educated at Blackheath School. Eas |  |
|  |  |
| $\begin{aligned} & \text { boume College. and Jesus } \\ & \text { college. Cambrigg. where he } \\ & \text { gradualed with degree in } \end{aligned}$ |  |
|  |  |
| Enineering in 1910.From Cambridge be first worked as an engineer in th |  |
|  |  |
| gas industry. With she outhowever, he leamed to fly at |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| ine Royal Fying Corp. In June, 1916 . Brown - |  |
|  to france wisron. RFC.armedwilh |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| first to be re-equipped with the Sopmert |  |
|  |  |
| Fiehicr- monhs later. Brown |  |
|  |  |
|  |  |
|  tacks seainst trops and aero |  |
|  |  |
| dromes For this work, he was In November, 1917, he was |  |
|  |  |
| appointed to the technical |  |
| Board for lest flying of new aircraft. At the end of the war |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| squatron servicer in Eeppt and |  |
|  |  |
|  |  |
| Upavon, the base of the cenuar yyims |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| 1928 on 1931 . NexL, he tookthe long enginiecring coursat at |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |

## MR M. C. G. MAN



 Barfor Aubust 6,1915 , he









T

## Television

## Toothless satire



Meanwhile, the Bolshoi have opened their season in Battersea Park


## Britain bursts asunder with local exuberance

Labour policy bid to win 'green' vote A new ministry of environ- among its neighbours for be
mental protection, wilb res-
ing one of the worst pollurers ponsibilities ranging from ing Eurepe of air and seat
pollution control to
the
The document ealls
 onservaion is proposed by until recently the Government Labour Pary in a policy until recently the Goverame





 he mos important sienal yct supporing gural setvicas to be
hat the environment has sared more equitably be-
 But it will be viewed with The National Farmers.
dismay by farmers. land Union said han great reco.
owners and fied sporis cnthu- nition of the need for a viable sasls, since it envisages rates and compectitive British agri-
farm land and a ban on culure would have beeo mor Unting with hounds and oo "helpful and wamed that the
are would hreateo farn iocomes
 emphasis on environmental "Theres nothing green about
policies in Brianin. We have Labour. Bashing
armers and . and. waste disposal, and the support means higher prices
ollution of river basins and for the housewife ande less

SDP's law for unions
 ion on secret ballots before new rights for workers. but cketing and the closed shop. caifitcations.
For inslance it says a ballot nust be demanded by a tileast per cent of a workitores equirement
It also says that people
nconeteded wilh a dispure should be allowed 10 join a


Cheap chic from Oxfam - $£ 130$ the lot




| Jneasy calm in Soweto |  |
| :---: | :---: |
| after violent clash |  |
|  |  |
| thrown at them. F |  |
| The police dispersed |  |
| ups of rioters io different |  |
|  |  |
| rioters dissippeared between the houses and regrouped on |  |
| w stones at the police. The |  |
|  |  |
| police fired at the groups of rioters on different occa- |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |

Nimrod matches up to RAF standard
hat GEC cao bring Nimrod They are Boeing wiuh it plan to instal in the Nimro aifframe elecronic equipmen
fom the E-2C Hawkye AEW rcraff which is in secrive orkheed which is offering th The competition is increasSeween GEC and he Boeing
AWACS. One hurde whic GEC will have 10 overcome io
that of scepticisi in the RAF 100 often promised perfor A major difference tinis $t$ in
and omminted to the principl rice contract to complete the RAF's standards by an agreem
date. or bear the additional The GEC bid to be allowed
o continue with the Nimrod age three phases. They are a
phase which would get rivee
aircraft into service next yea erformance: a scecond phas ance would bring perfor quired by he RAF, and be
service during 1989, and hird phase
incorporate
which
long would ply to any of the would Mr John Palmer. Marketin Systems Divisioo at GEC nos that said that the solupplied had been idenuified years so that wheo in Marc The Minisry gave GEC a $£ 5$
million six-month contract in
 The changes made include
the installaion of a new nompurer. new aerials.
nodified transmiter and new
quipment olo squipment 1o elimioate clutt
som the radar displays.

Today's events New exhibitions
 Fri 10 io 6.
xhibitions in progress in National Gallery of Moder
 onit Trusi The Labdi: fake nitations and the real thing

THE TIMES INFORMATION SERVICE
 nds Sepi 7 7:Townice Hallar


The Times Crossword Puzzle No 17,136


Cross
1 Hobby may be seen as part
of his masime ( $4+\$$ ).
4 Unspeakathe balsman upsel
5 Cormpoceser. wilh hesization
8 Second type of cofice (7).
9 Nolinim in the frden area
culd be so deari).
Could be so dear 1)?.




9 Wears exprossions similar.
1 Lrine always with no end
23 Refissal lo speak in gac ( 71
paper citior anger (t).
crenire (7).
26 A crallure of habit wh
comes 10 dring $(7.5)$.
1 Down
Rurants reation set up res-
Broadcast serial wiur East-
Ender, down-locanth type Campaign 10 expose un
orthodox women ppecters (s used too tary weppon (7).
New-look songwrier I7).
 10 A long nime the age of
suppidy?
(7,.5.
 7 Smior of ifice a R Ryal $M$
inc laid out 171 . slogan it.
Hc can combine clements
a . Silly propic including
number of
172 laizan itize Deposit for a bouse ( 5 ). Solution to Pambe No 17.135
 NTM ME
oncise Crossword page

## 

## Last chance to see



## 

Ousyic recial by Michael
Oearley: Paish Church, Swan-


Talk
So fai


## General

The Great Dorsel Sten Fair



licrid
Roads





| The: :orth: M6: Lane cosurnes |
| :--- |
| jungrion 23iMerseysidel: |





and bedicit Tus 10 Sin 10
 Chybiban, Feusus rhoo






## 

- Toncravictald




## 



?



亚

# wesmas mabrace 




## lders ather

Slough Estates profits up 23\% By Jodith Huntley,
Commercial Property Slough Estates, Britian's Slough Estates, Britian's showing a 23 per cent nise in
interim pretax prots or
izt.15 million for the half f4A.15 million for the half
year 10 Jume 30,1986 beating
the 16 per cenil increase for the
me

## capi deve prof





$$
9
$$

## COMMENT <br> Giveaway to investors is headache for TSB

Few, if any, City analysts see the while, shareholders will be asked to sit Trustec Savings Bank share issue as uight, acceptalalower rate ef return, and

being anything but a success. The bope that the management knows curious circumstances in which the TSB is coming to market have,
however, set the bank a formidable management task.
Sioce the TSB and uhe Treasury still
insist that no one else is entitled to the proceds all the new capital goes to
the TSB leaving it the TSB leaving it, on any reasonable
measure, with too much money. By measure, with too much money. By
the bank's own calculations. the the bank's own calculations the
immediare effect of putring all that
cash cash oo the money markets will be to
cut its overall return oo assevs from a
commendable 24 per cent to about commendable 24 per cent to about $I 7$
per cent - even without a cut in interest rates.
The management's dilemma is well Torecasts, assuming it had the proceeds from the beginning of this year.
Stripping outt he basic pretax forecast
of million which does not inclide mililion new which does not
believes it would have been bank believes it would have been making
between 8.4 and 8.8 per cent retrurnoo
its new money this year. That is simply mecause this has year. That is
the casb oo depisit whive most of
while finding worthwhile things to do with it.
The TSB does oot really expect its return on assets to regain present
levels for at least five years. MeanThe it is doing. less sugathints an an artractive prospect. azard promises that the issue price 5il ensure a dividend yield of at least
enerous cent. That would not be generous compared with prospective bields in the banking sectyal yied is ifely.
If tbe shares sell If tbe shares sell at eight times
earnings, the group would raise raise
$\neq 1.5$ bilion fl. 5 bilition. Sincup would raise raise
generously priced, aiminsue will be generously priced, aiming closerto the times prospective earnings, it seems
reasonable to expect the issue to eetwen fl. 25 and 1 the 1.5 sillion.
The $T S B$ is aiming for million shareholders after the initial rusb has subsided. That will mintian
taking oo considerably more at the
 have registered an interest apply the will almost cerrainly have to be a tough allocatioo policy, involving
scailing down prioriyy applications
from employees and customers and ballot for the rest. Anyooc elisibibe for

AE puts City on the spot


Turner \& Newall's final bid for $A E$,
which reaches its tomorrow, is in some ways following a
well trodden path City institututhons do oot like the bid
and think it might fail So AE shares and 23 ink are trading at a discount to
at $2 N \mathrm{~N} 240$ p cash altemative, let alone its 258 p share and cash package.
Seeing some awkward questions seeing some awkward questions
ahead, investment managers are sell-
ing io the market ing io the market TRN can buy so
yestenday it added a further yesterday it added a finther 1.35
millioo AE shares, ringing its hold
ing to almost 21 per cent and feeding its hopes of an eventual win after
extending the offer.
Therg is extra dimension. Sir John. Collyear, AE's Chairman argues in effect that,
given few complaints about the way AE nuns its business, dominant dE. This is not naivets. Atter its
Makeover dance with GKN and the John's. team is batte-bardened. It learned that shareholders are more
than pioviders of capital and has them involved, as ractice in in keepeping
Bank of Engand director David Bank
Walke
fever.







UNT 28, IZONS IND
-WEST. MIDLANDS

# Helping the metals industry make more of itsenergy 

## Derhaps more than in any other single area of manufacuuring for significant energy savings coupled with many substantial

 dditional benefits.Electricity is pure, refined energy and is uniquely controllable. It enables you to apply energy precisely where and when you want it induction heating of billets where heat is generated within the metal itself. Flue losses are eliminated and there is no degradation of the metal through flame impingement. Temperatures can be accurately controlled and billets are available on demand. Induction melt ing exploits the same principle.
But induction is just one of the numerous techniques available many of them exclusive to electricity. The repertoire is growing engineering using vacuum and low pressure techniques. Electroheat offers anyone processing metal the opportunity to manufacture more efficiendy; and more profitably...by making more of energy


Energy management more than fuel cost reduction

It hardly needs stacing that largescale savings in energy cossts cin bc
achiered ly modemising industrial sachered hy modermising industria course, of sound economic benefit to the firm concemed and is commendable in national terms. too - but the
gains in qualiry and producivity
posible chrough improved operaing practices are just as important as Hish technology industries such
as as arnospace and dectronics have
alroaty recegrised the strong relaand produrt integrice: They cannot
tolerate variability, imprecise coutrol, combustion pro
deterioracion.
Nowadiys customers' speife ions tend to be significandy tighter marketsare farmorecompetivive than they ever were; there is general con-
cem forthe environmentandthe wellerm forthe environmentandthe we meet these demands by providing better and more consistent processing
facilities. acilities.


## Service and support

The Electricity Supply Industry is try reap the benefits of electrical processes and techniques, and two
very tangible manifestations of this are the services available from the Electricity Council Research Cenire helpofferedby AreaBoardindustrial Sales Engineers.

## Capenhurst

 expertiseThe brieffor the Capenhurst Research
Cenrue is to develop berter ways distriburing andutilising elecricity The Centre offers a very wide range of research and developmen and technical expertise. Alchoug the projects carried out cover all ap commerce and the home, research into meral processing is a particulart important partof theprogramme The results have already provided the
metals industries with substantial
 products, productiviry and working condidions.
Projects cover ferrous and non
ferrous meal meling, metal working and shaping glow discharge heain superplasticity, mexal forming, harc rechnology and more Successful products and processes such as
multi-layer coil, ransverse flux and mhe hight-powered channel furnace have arready been licansed.
Capenhurstaimstoensure chatche benefit of all his research is passed on to and exploited by British industry. Preiliminary short term surveys can charge and then followed up with indepth contract research Metallurgial
and materials analysis services also provided
Looking to the future. Capenhurst is dedicated to continuing to bridge he gap between science and industry the improvement of Briish industry's
ocher resources. They can call on
extensive back-wp facilities from Electricty Council specialists Capenhurst. Research Centre Nacurally ISES are fully up-to-date
widh the latest developments in with the latest developments elecrical equipment, too. ial benefits and for some applications, arrange for demonstrations and rests with your own products.
ISEs already help thousands of companies every year With the wide range of efficient elecrical techniques chances are they could help you too Call your local Electricity Board or fill in the coupon below to arrange an appoinment Irtl cost you nothing
and could save your company a lot of money.

 To: Electricity Publications, POBox $\overline{2 \text {, Feltham, Middlesex TW140IG }}$


## A vital step for the footprint The lariest of the seven away from horizontal machin exhibiijons is MEECUT. Or- ing centres 10 veriacal machio sanized by

 aiming in the same direction pionenal operations ss suchat as adill
to bring about an effcient



 | marketing |
| :--- |
| Today all of sucossful |
| $\begin{array}{l}\text { bering machined } \\ \text { in be semen meachining contres }\end{array}$ |


 adges foocis) and and in
and nnloading the co
no be madining .There ishind therefore
Concentration of eftor
 Examples. operations.
times.ang
ionncuting operations is introduction of geratarer sppect
 By the use of more powerf
motors or dupplication
power sources, it is possible to have simultaneous
movement on all five axes
inuis speeding up positioning With the advances in com-
putirn control it is inow
duvanageous to carry out all ible, wachning whingere pos
the composie loading of
This
orduces the nachining cenire, many
examples of which can be seen
at the exhibit A further developmeni in

$\qquad$



Forging ever faster



 ecarboses. drive componenis and irans hall will be worthwhile
missions have heen identified for precision
forging
Warm forging wilhin the range $600-90^{\circ} \mathrm{C}$ has etended ihe scopo of cold forging process
and thas contributed significanlly io precision torzins lechnologe. for optimizing yicld and

 Visiors 10 Malcrials Engineering 86 face a
long 10craraund
 worhwhilc beciuss in manufacicuring ii is ithe
survival of the fintes. The filtest companies
 Connecting a quicker punch

| From previous puge - hites the tool can take in a given time and the smoother is the resulting edge. Corner nothing is another feature. All these advances reduce the number of workers nee and sped up production. <br> Laser culling is another process which is fast and edges in a wide variely of lahries to metals and ceramics. The cul material is free from distortion as the lasercuz has a narrow heal zonc. <br> Machining by laser is a noncontact process readily adapl- ahle for flesible manufacluring. There is no culting load on the workpicce and the process is cminenly suitable for automatic control. <br> The imporance of metal working has been recognized hy the European COiA). Oating Association (ECCA). which has tahen for its member companies the largest display the National Exhibition <br> Siecl and aluminium are the mosi popular subsirates and the coalings include plastisois. ics. siliconcs and expoxics plus heal-resisting cosaling for products include non-stick oasings and heal-reactivated The sicms. <br> hanges in the industry 10 reduce costs and adapi 10 users rislize that with careful ahrication and join! design the capense of finishing could be a thing of the past. the demand for coil cosied prod- uets will continuc to grow. |
| :---: |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |

## The Institute of Metals


 CONFERENCES\& TECHNICALSEMINARS
 -M MOFERERALSNFRMALICOANONSINMA
-TECHNILALPUBLCATONS
For further decaill visit the Institate'sectibit at METALWORKING INTERNATIONAL

## LEAN-BURN ENGINES COME IN DIFFERENT CAPACITIES*



## DDavy

## DAVY McKEE. THE METALS TECHNOLOGY PARTNER. <br> In the highly competitive

 world of metals engineering Davy McKee offers the broadestrange of technological and project management skills of any engineering and construction company in the world.So whatever your metals interests - in turnkey projects, manufacture of.capital equipment, modernisation of existing plant or any other aspect, anywhere in the world - visit us at Metallurgical Plant '86; Hall 1, Stand 1026 or contact us at our Head Office for further information.

|  |
| :---: |
|  |

## contact DSEN <br> Craen ABARUK <br> For the full range of issen Abar UK Horizontar and vertica, Prodiuction Atmosphere Furnaces, Rebuilds Fixtures, Spares and Service, Surface Engineering Treatment Furnaces and Coating Service

 IPSEN ABAR UK LTD See us on PO BoX 766, Ha,Redfem Road,
Tyseley Birmingham B1128T
2-rnand


## 

Heat treatment:

Cll

## QUALITY ASSURANCE MANAGER

Management Services £23,000-£25,000 +car

A new era and a new role


Your maln responsibilities
 .

THE STOCK EXCHANGE

## GENERAL APPOINTMENTS

## TRAINEE SALES REPRESENTATIVES

Richard Clay, a major subsidiary of the St Ives Group, is
engaged in the printing of books, bibles and software engaged in the piriting of books, bibles and software
manuals. We ejioy the UK field leader's position and
currently tin currently turn over 230 m per annum. Ovr poputation is buit on high quality, technological superiority and excel-
lent service.
As part of o
As part of our continued development we aim to recruit
two people to join the UK Sales team and, following a comprehensive training programme, the successful candi-
dates will represent our interest to dates will represent our interests to leading . publishers
which inchude Penguin and Pan. Educated to ' $A$ ' level sand Educated to 'A' level standard and in your early twenties,
you will be prepared to work in' London or East Anglia:
and be able to demo you will be prepared to work in London or East Anglia,
and
be able, to demonstrate a track record of profit achievements within a manufacturing or service industry.
Knowledge of the printing industry is desirable, bust Knowledge of the printing indastry is desirable, but not
essential. Above all, we are looking for people with flair, essential. Above all, we are looking for pe
confidence and the ambition to succeed.
Initially a salary of circa $£ 8,000$ per annum will be paid
After training there will be a substantial salary increase and a company car will be
provided.
Send in your CV; or for an
application form; contact. Mr G R Karkling,
Personimel Manaiger Personnel Manager
Suffolk NR35 TED. Tel: (0986) 3211
 A JOB In THE COUNTRY
BOOKKEEPER -
OXFORDSHIRE
An expanding Farm Mangement busines rexire i pergon












## EXPORT SALES MANAGER HYDRAULIC VALVES




 wo orntione



| - STERLING |
| :--- |
| - HYBRALICS |



GENERAL
APPOINTMENTS
APPEAR ON PAGES
$12 \& 13$ 12 \& 13



YAMAHA-KEMBLE MUSIC (U.K.) LTD. KEMBLE PIANO GROUP Yamaha-KEmBLE MUSIC (J.K.) LTD SOUTHERN REGION SALES EXEEUTVE-
Yamena-Kentio Musici, tex U.K. . destrixation





KEMBLE PIAMO GROUP

general manager retail - lonoon Our reronownod Retall Store, Chappoll of
Bond street, is sbout to be augmentod by
By


SMALC WEST END FIRM

Salary $29,500$.
Contact Reference
Tel: $01-6371763$ As the major group in the Muskc Industry, we offier a highly attractive salary anc incontive scheme. Adminian Baker
Administration Director.
Yamaha-Kemble Music (U.K.) Ltd Mount Avenue
Bletchiey Militon Keymes
MK1 1 JE




BUSY WINE.BAR BUSY WINE.
RESTAURAN
SW18


|  |
| :---: |

## LA CREME DE LA CREME



Sales Assistant
West End based c£10，000
Merrill Lynch Relocation Management．part of the world wide Merrill Lunch organisation．is a leading and highly
successful company in the employee relocation business． Our business growth and future plans have created a vance io r a Sales Assistant．
Working as $i$ part of the Sales and Marketing tarn you
will be totally involved in the sales effort．Working confidently throw th the telephone often dealing with senior executives you should be able to discuss our services with knowledge as
well as being able to identify prospects．The ability to type and operate a word processor is essents．ial but the impetus of
the job is not secretarial． he job is not secretarial．
Write you are interested in this challenging opportunity please Manager．Merrill Lynch Europe Limited， 27 Finsbury Square，

䍉 merrill Lynch

## RECRUITERS RECEPTIONIST

 £8，609 PLUS BONUSES Remprosituluiniss in
 me rt holiday periannum．
 STNAKIN ${ }^{\text {Router Bumkin United }}$ WCR the．Te： $01+166551$

 CES Records is one of the leading records compar－
ties in the UK with many of of artistes repularty

 We are now looking for a young and dynamic
Secretary to assist him in his work which involves the negotiation and drafting of recurring con－
tracts This is an ideal opportunity to enter the

 involved in the work of the department
You uhhoud have excellent shorthand and typing
skills with a You should have excellent shorthand and tying
stills with a
processing and the ability to to work under extreme Werssure．
We are offering an excellent salary and benefits
pacarage so if you think youve got the personality
 Mares Heneghan，
Pessonemel Dept．
 CBS

## Accountant $52=2$ 5amanamaxa 

## 

## BANKING \＆ACCOUNTANCY

## CORPORATE FINANCE



## 


 －



## 


 8 ion Team．
8 No design experience essential．We win
8 train you in all aspects of this position
where you will help see ideas through Publishing in this area is is retail sale． rewarding and very
E9，50 pus Bonus．
 01 254 0107 ．It did just the same
years ago．Accord Publications pole． Baldwin Terrace，
London N1 7 eu



## SECRETASYPR

## 

## 



NON COMMERCIAL POST





ALAN PASCOE ASSOCIATES LIMITED This privy expanding sponsorship ma nd marketing SECRETARY




Senior Secretary c．E9，300
Fed up with commuting？ Live in the Beds／Herts Area？ Then join us here at Beefeater＇ Steak Houses in Dunstable： Where amor company within the Retain Diviconof



 the opportunity of as
around line count r



## WP OPERATOR

We are looking for an accurate typist（ $60-70 \mathrm{wpm}$ ）
 involves a mixture of Wp，audio and reception
work．Word procesingexeniencel＇s necessary
though additional trainining will he given． though addatitional training will be given．
Candidates should be smart well－spoken and
edturted to t least＇ 0 ＇Level standard $A$ non－
 If you ara interested in working for blts small
intemational company which deals with crit
card $\underset{\sim}{2}$


 ADVERTISEMENT IN
THE TIMES

TRADE ADVERTISERS
TEL 01－481 1920 －ADVERTISING FAX NO． $01-4819313$
TELEX 925088 PRIVATE ADVERTISERS TEL： $01-4814000$
E YOU ACCESS OR BARCLAY
PERSONAL COLUMNS




## 或


 , 루루룰

## RACING: MICK EASTERBY'S BARGAIN FILLY SET FOR FOURTH VICTORY IN A ROW

Catherines Well can extend her excellent sprint run

|  |  |
| :---: | :---: |
| uuht for only 6.000 suin- |  |
|  |  |
|  |  |
| rrinere with urre viclories as |  |
|  |  |
| fich 5 Sh |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| ously in |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| Janf Sprin Handicap pit Bee |  |
| Eassess |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  | Ben Hanbury has dectared |

## coing: good to fim

20 SEAGULS MAIDEN STAKES (3-Y-0: £1,774: 67 ( 11 runners)

|  |
| :---: |





| By Mandarin 2.0 Persian Ballec, 2.30 Seek The Trulh. 30 <br> By Our Newmat 4, 30 Forgiv By Our Neumarket Correspon 2.0 Cleofe. 2.30 Scek The Truth 3.0 Golden 4.0 My Cup of Tea. 4.30 Tempest Tossed 5.0 Michael Seely's selection:3.0 Blue Brilliant <br> 2.30 SADLLESCOMBE FILLIES STAKES (2-Y-0 <br> $\begin{array}{r}22 \\ 143 \\ \hline\end{array}$ <br>  <br> 230 02 $\qquad$ <br> FOPDE SEER good, AUS 8 . $\square$ $\square$ <br>  <br> 3.0 george robey challenge trophy ( |
| :---: |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |





3.45 WIN WTHT THE TOTE MAIDEN STAKES (2-Y-: $8879: 71100 \mathrm{yd})$
(11)





## Hern denies <br> a split <br> with Carson




筬

Duffield treble


## d



## How England can get back up from being down under

## To N.

##  <br> 2

## Final Test match averages



Jahan takes Thorne the distance




| Beverley |  |
| :---: | :---: |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
| 边 |  |
|  | tilit |
|  | - |
|  | Sm moll |
|  | ${ }^{2}$ |
|  |  |
|  |  |
|  | Bux |




EQUESTRIANISM
Water claims victims






RACING RESULTS
4. Yarmouth results

2


## By leaps

Botham and Richards run riot

## 



Middlesex prosper on their memories






HORSE TRALLS
Hunt is
out to
preserve
record
memed







## McEnroe coming

 to terms with a change in status nasm






Alderman whips
up a storm


## 





Forecast dampens race










## HEACETIFIED DWWDENDS





YESTERDAY'S OTHER SCOREBOARDS

$\qquad$

Record comes
within sight
as Ballesteros
marches on


1986 European tour records



## Record comes within sight as Ballesteros marches on

 2


EUROPEAN ATHLETIC CHAMPIONSHIPS RESULTS


\section*{| olYMPIC GAMES |  |
| :---: | :---: |
| Calgary | EYCLING |
| going | german | going} for gold


 O





 THLET

## 

## 

## (

|  |
| :---: |
|  |
|  |
|  |
|  |
|  |
|  |
| \% |
| \% |
|  |
| ander |
|  |
| \%eid |
| 20 |
| Ten wiv |
|  |
| Eajoumiz |
|  |
|  |
|  |
|  |
|  |
| \% |
|  |
|  |


opkins talks to City


, ind ,indin

## FOOTBALL

## Luton impressed by the success of visitors ban



Moguas froty froun
bous ontich
fond


## Amateur game gets cash boost



Space invaders who dupe the trout




HING苞

fine wo pox
maidizizem
aidixaminizis


 Edited by Peter Davalle
and Elizabeth Larard

ENTERTAINMENTS




## 人



## Thompson trails to the resurgent star of Germany

Christie wins a gold for Britain

##        past decade ens poriodithas ininuion，    JOHNSON MATTHEY


Gorman is
told
what to do

## what to do




Full set of medals now looks possible for British trio

Ovett told to＇keep clear＇



CRICKET


##  <br> 管邹 











## Exhausted <br> Gower takes rest

## in petition move





## 

## Big push





Close shave

gelc，escaped injury in An－
sides game against
Yin
York Yankees on Tue New
night when he was hit in the
arm by a knife thrown from
the upper decte of the Ye Yankee
Stadium．The knife about


Yachting
Oldest
sailor
is calm
From Rarry Piccthall
Newport，Rhode Issand Harry Michei，the sole
Brizh entrant preparing for
ihe start of the BOC singe． handed round the world race
on Sauruday is ppending al．
noosl much itme shunning
pubbicity as he is in purting the

 great oames mored arouod
himy and cannoo undersand
why he should be atracting When a fellow journaliss
went on invervew bim oal his
boat befre setiving out across
he Allantic fiom The Allantic from Englond
Mitchel avoided the ioterview Mitchel avoided the ioterview
by claiming that te was his
hrother and sent the hapless around Porsmouthe chas
Trally rumbled
Whe ready
＂Whal
view
io des
yesterd
In fack．his list of＂non achievements＂includes an sin
gle－handed race to the Azores
and ande－handed race to the Azores
and back and two single－
handed transarantantic races
YYeserday he was meecing
niends made during thot
 wriehrst she Allantice elass wint－
ner．
His greatest joy so far uhis
weeek houever has been to
meet Robin Kox meet Robinn Knox－Johnston，
the BOC race chairman and
first first $\operatorname{man}^{\text {fard }}$

More sachting．page

A peek behind Daley＇s masks


Not much going for him but speed
k

## s chace cance he ad cham

bard work as talent．
When be ran the 1500 in
Los Angles mith

## res

$$
\begin{array}{|l|}
\text { reach han } \\
\text { atime } \\
\text { aps on } \\
\text { crate an }
\end{array}
$$

Hess
Reate
persus
reason
easy
persuas
reasyon to
eace
naceled
aim ot．
＂II don＇t like to talk to the press．＂

## 


[^0]:    Hedgehog lift hedeenoss to be moved out of
    Norih Ronalday in therk-
    neys where they are threaten neys where ehey are threaten-
    iny the fuure of the isand's
    birids, were yesterchay flown to the mainland.

[^1]:    Issued by Lazard Brothers \& Co., Limited, through the TSB Group Share Information Ofice

